

FIA Pocket 8月&9月号

公益财团法人 福井县国际交流协会 (Fukui International Association) 的通知

10月~2月 FIA 日语讲座

9月1日(周二)起报名

时间: 10月~2月的周日

地点: 福井县国际交流会馆 2楼 研修室1・2

程度: 根据不同程度开设从初级至初中级4个班。

※第一次听课前有个小测试来确定班级。



班级	时间	程度
初级1	10:30-12:00	初次学习日语者
初级2 A	13:00-14:30	理解最简单的日语(日语能力N5考试水平)
初级2 B	14:45-16:15	
初级3 A	13:00-14:30	理解基础日语(日语能力N4考试水平)
初级3 B	14:45-16:15	
初中级	10:30-12:00	理解日常日语(日语能力N3考试水平)

听课费: 4,000日元(15次)

名额: 各班15人左右

※从第8次课程以后参加的话,听课费为2,000日元。

日程: 2020年10月~2021年2月

	第1周日	第2周日	第3周日	第4周日	第5周日
10月		11	18		
11月	1	8	15	22	29
12月		13※	20		
1月			17	24	31
2月	7	14	21		

注意事项

- 请带上在留卡和听课费提前报名。
- 讲座期间中途也可以报名参加。
- 一旦缴付的听课费不予退回,中途休课也不予退回。
- 主要教材授课时借给大家。
- 无法上课时请务必和国际交流协会联系。
- 上课时务必戴口罩。
- 上课前请将手洗干净。

报名、咨询: 福井县国际交流会馆 1楼 信息咨询处

电话 0776-28-8800

• 另,根据学员的时间,针对不同的日语水平,还开设了“个人课程”,详情请咨询工作人员。

面向外国人的免费咨询会

我们向您提供有关在留资格、家人访日、入日本国籍、法律、就业、婚姻、交通事故、多重债务等问题的免费咨询服务。



外国人入境、逗留相关的免费行政书士咨询会 接待人：行政书士

时间：8月1日(周六)，9月5日(周六)，10月3日(周六) 13:00~16:00

地点：福井县国际交流会馆



面向外国人的免费法律咨询会 接待人：律师

时间：8月22日(周六)，9月19日(周六)，10月24日(周六) 13:00~16:00

地点：福井县国际交流会馆

●请务必提前预约。如需翻译, 请提前联系我们。(英语、汉语、葡萄牙语、越南语等)

福井县国际交流岭南中心(敦贺市)也举办。具体请电话咨询!

报名: 福井外国人咨询处 **电话 0776-88-0062**

／福井县国际交流会馆 **电话 0776-28-8800**／福井县国际交流岭南中心 **电话 0770-21-3455**



面向外国人的远程免费咨询会

如果您住得很远或缺乏移动手段, 可以选择您方便的地方咨询!

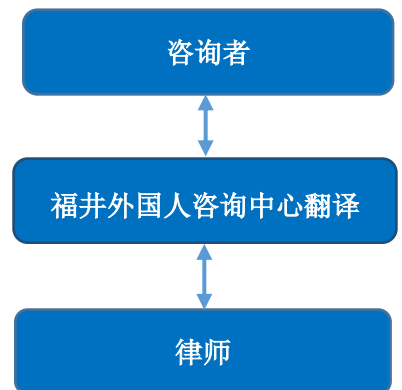
时间：8月29日(周六)，9月26日(周六) 13:00~16:00 接待人：律师

●请提前电话预约, 如需翻译也请告知。

报名: 福井外国人咨询处 **电话 0776-88-0062**

福井县国际交流会馆 **电话 0776-28-8800**

★您可以通过电话、智能手机、PC、平板电脑等进行咨询。



有关新冠病毒的问卷调查!

通过这一调查来了解新冠病毒对福井县内外国人的生活和工作带来的影响, 便于研究有效的获取传递信息的方法, 感谢您的配合。

[内容] (1) 个人信息

①居住地 ②国籍 ③在留资格 ④职业 ⑤日语能力

(2) 关于新冠病毒

①受影响遇到问题 ②所需信息 ③获取信息方法 ④求助处

(3) 咨询申请表 (仅限需要者)

[调查对象] 居住在福井县的外国人 - 包括临时居住在福井县的居民

[回答方法] 请通过互联网回答。网址：<https://forms.gle/mZx9dk9AShzYPeeh8>

【二维码】



福井县国际交流会馆内可无线(Wi-Fi)上网!

馆内可使用 Wi-Fi 的地点

1楼 信息咨询处、咖啡角、交流角、护照办理窗口、走廊

2楼 第1会议室、第2会议室、第3会议室、走廊

地下 多功能厅、小广场

※关于 Wi-Fi 使用方法, 请见交流会馆内告示。

※即使是在使用区域内, 也会出现无法连接或信号很弱的情况。



SSID: FreeWiFi_FUKUI

生活和活动信息

节假日接诊的医院、急救中心、诊所

有关节假日期间就诊的医院信息, 请查询 FIA (公益财团法人 福井县国际交流协会) 手机网站“周末节假日值班医院网页”。 <http://f-i-a.or.jp/k/> (日语、英语)



急救中心、诊所	诊疗科室	就诊日	就诊时间
福井市节假日急救中心 地址 福井市城东 4-14-30 电话 0776-22-2099	内科	周六	19:00~23:00
		周日、节假日、调休	9:00~18:00 (3月~11月)
福井县儿童急救中心 地址 福井市城东 4-14-30 电话 0776-26-8800	儿科	周一~周六	19:00~23:00 (22:45 之前受理)
		周日、节假日、调休	9:00~23:00 (22:45 之前受理)
福井市节假日急救牙科诊所 地址 福井市大愿寺 3-4-1 电话 0776-26-8468	牙科	周日、节假日、调休 8/14・15・16	9:00~12:00 13:00~17:00 (16:45 之前受理)
大野市节假日急救诊所 地址 大野市篠座 117-6-1 电话 0779-65-8999	内科、外科	周六	13:00~21:00
		周日、节假日、调休	9:00~21:00
	儿科	周日、节假日、调休	9:00~21:00
敦贺市节假日急救中心 地址 敦贺市中央町 2-16-52 电话 0770-25-5311	内科 儿科 牙科	周日、节假日、调休	9:00~12:00 (4月~11月) (11:45 之前受理)

※2020年7月31日的信息

◆“儿童急救医疗电话咨询”是针对儿童急性病症, 通过电话给予建议。

电话 0776-25-9955 或短号 #8000 (日语)

工作时间: 周一至周六 19:00~次日 9:00

周日、节假日、调休 9:00~次日 9:00 (无休)



2020 第 2 次 日语能力考试 (JLPT) 开始报名

日语能力考试是以母语非日语的人士为对象, 对其进行日语能力测试和认定的考试。
认定级别分为 N1~N5 级。

时 间 : 12 月 6 日 (周日)

地 点 : 报名之后邮寄的准考证上注有考点信息 (例如福井大学)

考试费 : 5,500 日元 (含消费税)

报名方式: 网上报名。智能手机、平板电脑终端均可进行报名。

※2020 年起取消邮寄报名申请, 请网上申请。

报名日期: 8 月 24 日 (周一) ~ 9 月 17 日 (周四)

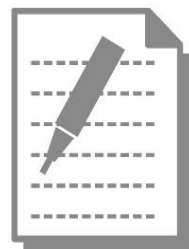
详情请关注 JEES 网址! → <http://info.jees-jlpt.jp/>



2020 年是人口普查年

这是每五年对居住在日本的所有人和家庭进行一次最重要的统计调查。

外国人也包括在内。



□ 调查事项

“性别”、“出生年月”、“工作状况”、“婚姻状况”和“就业地或就学地”、“家庭成员人数”等。

□ 案例研究

用于行政举措 (有关少子老龄化、防灾和就业等措施)

用于学术研究和企业 (从事未来人口和城市规划研究的企业)

□ 回复方法

① 网上回复

※英语、中文 (简体、繁体)、韩语、越南语、西班牙语和葡萄牙语
这次可网上回复。 请尽量配合网上回复。

② 填写调查问卷邮寄或直接提交给调查人员。

□ 回复期间

自 9 月 14 日 (周一) 至 10 月 7 日 (周三)

8 月、9 月节假日

8 月 10 日 (周一) 山之日

9 月 21 日 (周一) 敬老日

9 月 22 日 (周二) 秋分日

福井县 新型冠状病毒帮助台



如果怀疑自己感染了新冠病毒，请给附近的保健所或健康福祉中心打电话。

你住的地方	附近的保健所、健康福祉中心	电话	时 间
福井市	福井市保健中心 保健予防室	0776-33-5184	周一至周五 8:30~17:15
永平寺町	福井健康福祉福利中心	0776-60-1125 0776-36-3429	
坂井市、芦原市	坂井健康福祉中心	0776-73-0626 0776-73-0600	
大野市、胜山市	奥越健康福祉中心	0779-64-5774 0779-66-2076	
鯖江市、越前町、越前市、南越前町、池田町	丹南健康福祉中心	0778-51-0034	
敦贺市、美浜町、若狭町（旧三方町）	二州健康福祉中心	0770-22-3735 0770-22-3747	
小浜市、大饭町、高浜町、若狭町(旧上中町)	若狭健康福祉中心	0770-52-1483 0770-52-1300	

●如果需要口译，请给福井外国人咨询中心打电话。（对应语言、时间请看第4页） **电话 0776-88-0062**

●福井县医疗信息由以下网站发布。

医疗信息 NET 福井 可以检索、查询福井县内的医疗机关、药局等有用的医疗信息。

<https://www.qq.pref.fukui.jp/> （日文、英文、韩文）

公益财团法人福井县国际交流协会 手机端网页 提供休息日接诊医院、可对应外语的医院信息。

<http://f-i-a.or.jp/k/> （日文、英文）

为外国人士 提供有关家暴的咨询

您有否因为丈夫或者伴侣的暴力行为而感到困扰呢。女性 DV 咨询员将为您提供咨询。不会说日语也没关系。为您保守秘密。

DV (Domestic violence) — 俗称家庭暴力

殴打等身体暴力、语言暴力、不给生活费、不允许你接触你的朋友或家人等人身限制、以强制性手段发生性行为等。



●请务必提前预约。如需翻译，请提前联系我们。（英语、汉语、葡萄牙语、菲律宾语等）

地 点	时 间
福井县国际交流会馆 电话 0776-28-8800	周四 10:00~17:30 *休馆日…节假日, 调休, 12/29~1/3
生活学习馆 (You-I Fukui) 面谈室 (福井市下六条町 14-1) 电话 0776-41-7112	除周四以外 每天 9:00~16:45 *休馆日…周一(节假日除外), 第3个周日, 节假日的第二天(周六、周日、调休除外), 12/28~1/4

福井県国際交流会館

〒910-0004 福井市宝永 3-1-1

电话 0776-28-8800 传真 0776-28-8818

电子邮箱 info@f-i-a.or.jp



【交通】从 JR “福井” 站徒步约 10 分钟

租借设施/教室

开馆时间	9:00~21:00
休馆日	节假日, 调休, 年末年初 (12/28~1/4)

信息咨询处/福井外国人咨询处

开放时间	周三、五、六、日、每月第 2 个周一 9:00~18:00
	周二、四 9:00~20:00
休息日	每月第 1、3、4、5 个周一, 节假日, 调休, 年末年初 (12/29~1/3)

福井外国人咨询处 向外国人士提供 16 种语言的咨询服务!

视频电话口译(13 种语言)与三方电话口译可对应的语言(16 种语言) 电话 0776-88-0062

英语、汉语、葡萄牙语、越南语、韩语、尼泊尔语、菲律宾语、泰语、西班牙语、印地语【周二~周日、每月第 2 个周一】
 俄语、法语、印尼语【周二~周五、每月第 2 个周一】
 缅甸语、蒙古语、高棉语(柬埔寨语)【仅限三方电话口译 周二~周日、每月第 2 个周一】

咨询员与翻译人员可对应的语言(3 种语言)

英语	周二~周日、每月第 2 个周一	9:30~16:30
葡萄牙语	周五、周六	11:45~17:30
越南语	周六、周日	11:45~17:30

※出勤日有可能变更。请提前向福井国际交流会馆确认。

咖啡角

开放时间	9:00~11:00 12:00~17:00	休息日	节假日, 调休, 年末年初 (12/28~1/4)
------	------------------------	-----	---------------------------

福井县国际交流岭南中心

(福井外国人咨询岭南处)

〒914-0063 敦贺市神乐町 2 丁目 2-4 AQUATOM 2 楼

电话 0770-21-3455 传真 0770-21-3441

电子邮箱 reinan@f-i-a.or.jp



【交通】从 JR “敦贺” 站徒步约 20 分钟

如果从 JR 敦贺站乘坐巴士前来, 请乘坐②④⑤⑧⑩⑬⑭号巴士, 在“神乐町”下车, 或乘坐⑫号巴士在“敦贺儿童公园”下车。



开馆时间	周二、三、五、六 9:30~18:00 / 周四 9:30~20:00 / 每月第 1、3 个周日 12:00~18:00
休馆日	周一, 第 2、4、5 个周日, 节假日, 调休, 年末年初 (12/29~1/3)